

PADOMES DIREKTĪVA 2013/13/ES

(2013. gada 13. maijs),

ar ko pielāgo dažas direktīvas nodokļu jomā saistībā ar Horvātijas Republikas pievienošanos

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Horvātijas Pievienošanās līgumu un jo īpaši tā 3. panta 4. punktu,

ņemot vērā Horvātijas Pievienošanās aktu un jo īpaši tā 50. pantu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Saskaņā ar Horvātijas Pievienošanās akta 50. pantu, ja pirms pievienošanās pieņemtajos iestāžu aktos ir vajadzīgi pielāgojumi sakarā ar pievienošanos un ja vajadzīgie pielāgojumi nav paredzēti minētajā Pievienošanās aktā vai tā pielikumos, Padome pēc Komisijas priekšlikuma ar kvalificētu balsu vairākumu pieņem šim nolūkam vajadzīgos aktus, ja sākotnējo aktu nav pieņēmusi Komisija.
- (2) Konferencēs, kurā izstrādāja un pieņēma Horvātijas Pievienošanās līgumu, Nobeiguma aktā bija norādīts, ka Augstās līgumslēdzējas puses ir panākušas politisku vienošanos par vairākiem iestāžu pieņemto aktu pielāgojumiem, kas vajadzīgi sakarā ar pievienošanos, un Padome un Komisija bija aicinātas pieņemt minētos pielāgojumus pirms pievienošanās, tos vajadzības gadījumā papildinot un atjaunojot, lai ņemtu vērā Savienības tiesību aktu attīstību.
- (3) Tādēļ attiecīgi būtu jāgroza Direktīvas 83/182/EEK⁽¹⁾, 2003/49/EK⁽²⁾, 2008/7/EK⁽³⁾, 2009/133/EK⁽⁴⁾ un 2011/96/ES⁽⁵⁾,

IR PIEŅĒMUSI ŠO DIREKTĪVU.

1. pants

Direktīvas 83/182/EEK, 2003/49/EK, 2008/7/EK, 2009/133/EK un 2011/96/ES groza, kā noteikts šīs direktīvas pielikumā.

2. pants

1. Dalībvalstis vēlākais līdz dienai, kad Horvātija pievienosies Savienībai, pieņem un publicē normatīvos un administratīvos aktus, kas vajadzīgi, lai izpildītu šīs direktīvas prasības. Dalībvalstis nekavējoties dara zināmus Komisijai minēto aktu tekstus.

Dalībvalstis piemēro minētos aktus no dienas, kad Horvātija pievienojas Savienībai.

Kad dalībvalstis pieņem minētos noteikumus, tajos ietver atsauci uz šo direktīvu vai arī šādu atsauci pievieno to oficiālajai publikācijai. Dalībvalstis nosaka, kā izdarāma šāda atsauce.

2. Dalībvalstis dara Komisijai zināmus to tiesību aktu galvenos noteikumus, ko tās pieņem jomā, uz kuru attiecas šī direktīva.

3. pants

Šī direktīva stājas spēkā, ja stājas spēkā Horvātijas Pievienošanās līgums, tā spēkā stāšanās dienā.

4. pants

Šī direktīva ir adresēta dalībvalstīm.

Briselē, 2013. gada 13. maijā

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
S. COVENEY

(1) Padomes Direktīva 83/182/EEK (1983. gada 28. marts) par nodokļu atbrīvojumiem, ko Kopienā piemēro dažu transportlīdzekļu pagaidu ieviešanai no vienas dalībvalsts citā (OV L 105, 23.4.1983., 59. lpp.).

(2) Padomes Direktīva 2003/49/EK (2003. gada 3. jūnijs) par kopīgu nodokļu sistēmu, ko piemēro procentu un honorāru maksājumiem, kurus veic asociēti uzņēmumi dažādās dalībvalstīs (OV L 157, 26.6.2003., 49. lpp.).

(3) Padomes Direktīva 2008/7/EK (2008. gada 12. februāris) par netiešajiem nodokļiem, ko uzliek kapitāla piesaistīšanai (OV L 46, 21.2.2008., 11. lpp.).

(4) Padomes Direktīva 2009/133/EK (2009. gada 19. oktobris) par kopēju nodokļu sistēmu, ko piemēro dažādu dalībvalstu uzņēmējdarbību apvienošanai, sadalīšanai, daļējai sadalīšanai, to aktīvu pārvešanai un akciju maiņai, kā arī SE vai SCE juridiskās adreses pārceļšanai no vienas dalībvalsts uz citu (OV L 310, 25.11.2009., 34. lpp.).

(5) Padomes Direktīva 2011/96/ES (2011. gada 30. novembris) par kopējo sistēmu nodokļu uzlikšanai, ko piemēro mātesuzņēmumiem un meitasuzņēmumiem, kuri atrodas dažādās dalībvalstīs (OV L 345, 29.12.2011., 8. lpp.).

PIELIKUMS

1. Direktīvas 83/182/EEK pielikumam pievieno šādu tekstu:
“HORVĀTIJA
— poseban porez na motorna vozila (Zakon o posebnom porezu na motorna vozila (Narodne novine broj 15/13))”.
 2. Direktīvu 2003/49/EK groza šādi:
 - a) direktīvas 3. panta a) punkta iii) apakšpunktā pēc ieraksta, kas attiecas uz Franciju, iekļauj šādu ierakstu:
“— porez na dobit Horvātijā.”;
 - b) direktīvas pielikumā pievieno šādu punktu:
“z) sabiedrības, kuru nosaukumi atbilstīgi Horvātijas tiesību aktiem ir *dioničko društvo*, *društvo s ograničenom odgovornošću*, un citas sabiedrības, kas izveidotas atbilstīgi Horvātijas tiesību aktiem un uz ko attiecas Horvātijas peļņas nodoklis.”
 3. Direktīvas 2008/7/EK I pielikumā iekļauj šādu punktu:
“11.a) Sabiedrības, kas atbilstīgi Horvātijas tiesību aktiem ir:
 - i) *dioničko društvo*;
 - ii) *društvo s ograničenom odgovornošću*.”
 4. Direktīvas 2009/133/EK I pielikumu groza šādi:
 - a) pielikuma A daļā iekļauj šādu punktu:
“ka) uzņēmējsabiedrības, kas saskaņā ar Horvātijas tiesību aktiem ir *“dioničko društvo”*, *“društvo s ograničenom odgovornošću”*, un citas uzņēmējsabiedrības, kas izveidotas atbilstīgi Horvātijas tiesību aktiem un uz ko attiecas Horvātijas uzņēmumu peļņas nodoklis;”;
 - b) pielikuma B daļā pēc ieraksta, kas attiecas uz Franciju, iekļauj šādu ierakstu:
“— porez na dobit Horvātijā.”.
 5. Direktīvas 2011/96/ES I pielikumu groza šādi:
 - a) pielikuma A daļā iekļauj šādu punktu:
“ka) uzņēmējsabiedrības, kas saskaņā ar Horvātijas tiesību aktiem ir *“dioničko društvo”*, *“društvo s ograničenom odgovornošću”*, un citas uzņēmējsabiedrības, kas izveidotas atbilstīgi Horvātijas tiesību aktiem un uz ko attiecas Horvātijas uzņēmumu peļņas nodoklis;”;
 - b) pielikuma B daļā aiz ieraksta, kas attiecas uz Franciju, iekļauj šādu ierakstu:
“— porez na dobit Horvātijā.”.
-